

# ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

G/AG/N/ZAF/51  
25 février 2004

(04-0795)

---

Comité de l'agriculture

Original: anglais

## NOTIFICATION

La communication ci-après, datée du 20 février 2004, est distribuée à la demande de la délégation de l'**Afrique du Sud**. La notification concerne les importations qui ont fait l'objet de contingents tarifaires (**tableau MA:2**) pendant l'année civile **2002**.

**ACCÈS AUX MARCHÉS: Afrique du Sud****PÉRIODE CONSIDÉRÉE: année civile 2002***Listes se rapportant aux engagements en matière de contingents tarifaires et autres*

| Désignation des produits                                     | Numéro(s) du tarif compris dans la désignation des produits  | Contingent tarifaire pour la période en question (en tonnes) | Importations dans les limites du contingent au cours de la période (en tonnes) |
|--|--|--|--|
| (d'après la Section I-B (ou I-A) de la Partie I de la Liste) | (d'après la Section I-B (ou I-A) de la Partie I de la Liste) | (d'après la Section I-B (ou I-A) de la Partie I de la Liste) |  |
| 1  | 2  | 3  | 4  |
| Viande des animaux de l'espèce bovine                        | 02.01<br>02.02   | 26 254   | 18 473   |
| Viande des animaux de l'espèce porcine                       | 02.03  | 4 691  | 4 691  |
| Viande des animaux de l'espèce ovine                         | 02.04  | 6 002  | 5 723  |
| Abats comestibles  | 02.06  | 2 544  | 2 544  |
| Viandes et abats comestibles de volailles                    | 02.07  | 29 033   | 29 033   |
| Lait et crème de lait, à l'état frais                        | 04.01  | 53 657   | 209  |
| Lait en poudre   | 04.02  | 4 470  | 3 904  |
| Babeurre et yoghourt   | 04.03  | 213  | 213  |
| Lactosérum   | 04.04  | 2 786  | 899  |
| Beurre   | 04.05  | 1 167  | 698  |
| Fromages   | 04.06  | 1 989  | 1 015  |
| Œufs   | 04.07 et 04.08   | 9 000  | 378  |
| Pommes de terre  | 07.01  | 48 161   | 2  |
| Chicorée, à l'état frais                                     | 07.05.20   | 4  | 0  |
| Pois et haricots, à l'état frais                             | 07.08  | 263  | 80   |
| Légumes congelés   | 07.10  | 583  | 342  |
| Légumes secs   | 07.12  | 860  | 16   |
| Pois secs  | 07.13.20 et 07.13.90   | 5 184  | 1 203  |

| 1                                   | 2                         | 3       | 4       |
|-------------------------------------|---------------------------|---------|---------|
| Haricots secs                       | 07.13.30                  | 11 063  | 7 978   |
| Lentilles                           | 07.13.40                  | 1 601   | 1 601   |
| Raisins, secs                       | 08.06.20                  | 397     | 0       |
| Fruits séchés                       | 08.13                     | 349     | 349     |
| Café                                | 09.01                     | 15 746  | 15 746  |
| Thé                                 | 09.02                     | 11 375  | 11 375  |
| Froment (blé) ou équivalent froment | 10.01 ex 11.00            | 108 279 | 108 279 |
| Seigle                              | 10.02                     | 83      | 41      |
| Orge                                | 10.03                     | 14 552  | 14 552  |
| Équivalent orge                     | ex 11.00                  | 96 248  | 83 437  |
| Avoine ou équivalent avoine         | 10.04 ex 11.00            | 7 333   | 7 333   |
| Maïs ou équivalent maïs             | 10.05 ex 11.00            | 269 000 | 242 000 |
| Sorgho à grains                     | 10.07                     | 21 116  | 21 116  |
| Autres céréales                     | 10.08                     | 145     | 145     |
| Fèves de soja                       | 12.01                     | 1 717   | 1 717   |
| Arachides                           | 12.02                     | 7 908   | 2 689   |
| Graines de lin                      | 12.04                     | 202     | 202     |
| Graines de navette                  | 12.05                     | 871     | 38      |
| Graines de tournesol                | 12.06                     | 14 514  | 1 464   |
| Graines de luzerne                  | 12.09.21                  | 576     | 136     |
| Huiles végétales                    | 15.07, 15.08, 15.10-15.15 | 61 083  | 61 083  |
| Sucre                               | 17.01                     | 62 037  | 62 037  |
| Autres sucres                       | 17.02                     | 6 391   | 6 391   |
| Mélasses                            | 17.03                     | 34 533  | 21 348  |
| Extraits de malt                    | 19.01                     | 6 119   | 634     |
| Pâtes alimentaires                  | 19.02                     | 1 749   | 1 500   |
| Tapioca                             | 19.03                     | 5 448   | 528     |
| Fruits et fruits à coques conservés | 20.08                     | 1 636   | 1 636   |
| Préparations alimentaires           | 21.06                     | 3 109   | 3 109   |

| 1  | 2           | 3         | 4         |
|--|-------------|-----------|-----------|
| Vins et alcools (LI)                           | 22.04-22.08 | 9 572 405 | 9 572 405 |
| Vinaigre (LI)                                  | 22.09       | 15 000    | 495       |
| Aliments pour animaux à base de gluten de maïs | 23.03       | 3 960     | 99        |
| Tourteaux                                      | 23.04-23.06 | 120 667   | 120 667   |
| Tabac  | 24.01       | 16 773    | 15 842    |
| Coton  | 52.01       | 17 101    | 17 101    |

---